

---

---

By Mr. Vaitses of Melrose, petition of Theodore J. Vaitses for legislation to prohibit salary payments from public treasuries to persons receiving pensions or retirement allowances. Pensions and Old Age Assistance.

---

---

**The Commonwealth of Massachusetts**

---

In the Year One Thousand Nine Hundred and Forty-Eight.

---

AN ACT RELATIVE TO TERMINAL DATE OF SALARY PAYMENTS IN CASE OF RETIREMENT.

*Be it enacted by the Senate and House of Representatives in General Court assembled, and by the authority of the same, as follows:*

1 Section 91 of chapter 32 of the General Laws, as  
2 amended by section 24 of chapter 670 of the acts of  
3 1941, is hereby further amended by striking out said  
4 section and inserting in place thereof the following:—  
5 *Section 91.* No person while receiving a pension or  
6 retirement allowance from the commonwealth or  
7 from any county, city or town shall, after the effective  
8 date of his retirement, be paid for any service ren-  
9 dered to the commonwealth or any county, city,  
10 town or district, except upon his return and restora-  
11 tion to active service as ordered by the appropriate  
12 retirement board after re-examination in case of  
13 retirement for disability, for jury service, or for service  
14 rendered in an emergency under section sixty-eight,  
15 sixty-nine or eighty-three, or for service in a public  
16 office to which he has thereafter been elected by  
17 direct vote of the people.

